

ФРАНЦІШК АЛЯХНОВІЧ.

# ЗАРУЧЫНЫ ПАУЛІНКІ

п'еска у І акце з песьнямі і скокамі.



ДРУКАРНЯ „ДРУК“, СУБОЧ, 2.  
ВІЛЬНЯ, 1921.



ФРАНЦІШК АЛЯХНОВІЧ.

*Ахвярую Купале.*

# ЗАРУЧЫНЫ ПАУЛІНКІ

п'еса ў 1 акце з песьнямі і скокамі.



Адбітка з „Беларускага Звону“.



Вільня 1921 г.

Друкарня „ДРУК“, Субоч, 2.



## А С О Б Ї:

Сьцяпан Крыніцкі, засьцянковы шляхціц, 45 г.

Альжбета, яго жонка, 40 г.

Паўлінка, дачка Крыніцкіх, 19 г.

Пранцісь Пустарэвіч, сваяк Крыніцкіх, 50 г.

Агата, яго жонка, 43 г.

Якім Сарока, вучыцель, 25 г.

Адэлька, прыяцэля Паўлінкі, 20 г.

Госьці, музыкі.



# ЗАРУЧЫНЫ ПАЎЛІНКІ

п'еска у І акце з песьнямі і скокамі.

Сцэна наладжана гэтак сама, як і у „Паўлінцы“ Купалы, значыцца: абшырная сьвятліца з дэвярымі галоўнымі і у бакоўку. Вокны выходзяць у сад. На сцэне стол, лавы, табурэцікі, куфар. На сьценах абразы.

Дзеецца ўсе ў апошнія гады перад вайной.

## Зьява 1.

Паўлінка і Альжбета.

ПАУЛІНКА

(сядзіць адна задумаўшыся ля вакна і глядзіць уперад).

АЛЬЖБЕТА

(уваходзіць).

Паўлінка! Што-ж ты тут сядзіш, вочы вытарашчыўшы, як сава! Вось лепш ідзі, памажы мне, — работы шмат...

ПАУЛІНКА.

Ах, мамка! не чапайце мяне! Не ў галаве мне цяпер работа!

АЛЬЖБЕТА.

А што-ж у цябе ў галаве?—Якім Сарока?..—Эх, Паўлінка! лепш выкінь яго з галавы! Калі яго пасадзілі ў вастрог, дык ужо хутка з іхніх кіпцяў ня выкарабскаецца. Папасьці туды лёгка, а вырвацца трудна.

ПАУЛІНКА.

Ах, мамка! ён-жа нічога благога не зрабіў. Ён толькі хацеў добра для народу!



## АЛЬЖБЕТА.

Э, нешта мусіць гэтакае было, за што трэ' было пасадзіць у турму. Без агня дыму не бывае. Кожны з іх гэтак кажа, што хоча добра для народу, а тут—бач—адны кажуць, што намаўляў, каб паноў выганяць, а іншыя—што, кажа, бяз шлюбу трэба жыць! Як-жаж так: бяз шлюбу або без паноў жыць?! Гэта неяк не паяўдзку.

## ПАУЛІНКА.

Значыць, па вашаму, мамка, пан Быкоўскі разумнейшы і лепшы за Якіма, калі хацелі мяне замуж за яго аддаць?

## АЛЬЖБЕТА.

Дык не!.. Ведама-ж, што пан Быкоўскі нейкі без адной кляпкі—брахун ды ашуканец. Нагаварыў тут, нахваліўся, а ўва ўсёй гэтай гутарцы, як кажуць, зярняці праўды не было... Я дык адразу спазнала, які ён чалавек, але вось бацька ўпёрся: хоча, кажа, мець зяця шляхоцкага роду. Хоць ты кол яму на галаве цяшы, нічога не памагала, покуль вось не здарылася гэтая авантура з тваймі клумкамі... Але кажы-ж, калі ласка, як-жа ён ўсё гэта выпягнуў з хаты? Гдзе-ж ты была? Няўжо-ж ня бачыла?

## ПАУЛІНКА.

(засароміўшыся).

Эх, мамка, не пытайцеся!

## АЛЬЖБЕТА.

Чаму-ж не пытацца?.. (дагадліва, дабрадушна). А, хітрая ты дзяўчына! Ты мусіць зумысьля нешта гэтак наладзіла, каб абсьмяшыць пана Быкоўскага і раззлаваць бацьку на яго... Ну, нічога! Са мной не рабі сакрэтаў. Я-ж твая маці, а ты адна ў мяне дачушка. Зла я для цябе не жадаю... Воля Боска, ўсё добра будзе... Ня сумуй!.. (выходзіць).



## Зьява 2.

ПАУЛІНКА:

(адна).

Ах, Божа! Сэрцэйка так баяіць, моў' выскачыць з грудзей хоча і ляцець да таго, каго гэтак узлюбіла!.. Але як яму памагчы? што зрабіць? Можа гэтыя зьвяры майго Якімку і ўзапраўды пасадзілі ў вастрог на вечныя часы і прападзе ён там марна! (Прыкладае рукі да грудзей). Ах, сэрца мае! сьцішыся! Ня бейся у грудзёх, як птушка зачыняная ў клетцы.

(Пяе):

Супакойся, сэрцэйка, не дрыжы!  
 Няўжо-ж з грудзей вырвацца хочаш ты?  
 Не пара цяперака сьлёзы ліць  
 Ды ў бязсільнай распачы ўсьцяж тужыць?  
 Я хацела-б міламу памагчы,  
 Вызваліць з ягонай тэй бяды.  
 Ах, дарма ўсё думку думаю,  
 Нічагусенькі не прыдумаю.  
 Краты там жалезныя у турме  
 Не ўзламае мілы мой, мусіць, не.  
 Навакол высокія там мury  
 Пахавалі мілага без пары.  
 Раданькі ніякае, ах, няма,  
 Я бязсільна дзеўчына, я—адна.  
 Дык-жа сьцішыся, сэрцэйка у грудзёх,  
 Хай з мяне апошні ўжо выйдзе ўздых.

## Зьява 3.

Паўлінка і Адэлька.

АДЭЛЬКА

(убягае).

Паўлінка! Каб ты ведала, якую я вестку прынясла!.. (Паўлінка сумна глядзіць на Адэльку і нічога ня кажа). Ну ня сумуй!—Якім пісаў!



ПАУЛІНКА  
(ажыўляючыся).

Якім пісаў!

АДЭЛЬКА.

Але. Праз вакно выкінуў пісульку. Хяспцы  
знайшлі і прынеслі.

ПАУЛІНКА.

Ну што, што ён піша? Значыцца жывы яшчэ?

АДЭЛЬКА.

Ну чаго яму паміраць!.. Піша перш-на-перш  
што ў яго ў хае зрабілі вобыск: перагледзілі ўсе  
паверкі і ўсе кніжкі. А на кожнай кніжцы было  
надрукована „дазволена панзураю“. Бо, бачыш,  
калі на кніжцы няма гэтага „дазволена“, дык кніж-  
ка благая, а калі ёсць—дык добрая. Ператрасьлі  
ўсё, навет у падушках ды пад ложкам шукалі, а без  
„дазволена“ не знайшлі... А пасадзілі яго, кажа,  
для страху, каб значыць памягчэў і сказаў усю  
праўду,—а сягоньня, кажа, выпусьцяць яго ўжо  
на волю.

ПАУЛІНКА

(радасна).

О, Божанька ты мой! Сягоньня мой Якімка  
будзе вольны! (цаюе Адэльку). Адэльцянянка! Дзя-  
кую табе за гэту вестку!.. Але гдзе-ж, у каго-ж  
гэтая пісулька?

АДЭЛЬКА.

У майго брата Цыпрука. Тамака сабраліся  
хлопцы і чыталі.

ПАУЛІНКА.

Пойдзем да яго! Пойдзем хутчэй—я сама ха-  
чу яшчэ прачытаць!

АДЭЛЬКА.

Пойдзем, Паўлінка! (Абедзьве хутка выбя-  
гаюць з хаты).



## Зьява 4.

СЫЦЯПАН

(уваходзіць з бакоўкі).

Гэта, каханенькі-родненькі, можна сказаць, дзьве дзюркі ў носе і скончылося... Вось гад які! Каровы, кажа, па сто рублёў, за каня, кажа, тры сотні даў, авечкі маю, кажа... Усё, кажа, маю: і лес маю, і сенажаць маю, жыта, кажа, нажаў коп дзьвесьце, аўса, кажа, таксама дзьвесьце,—а ў начы ў суседзяў клумкі з каморы выпягвае!.. Ух, паганец, каханенькі! Ну, калі ён яшчэ раз пападзе мне пад руку, дык ён тут гэткага манчыза затапуе, што ня рад будзе, што радзіўся на сьвет Божы!

(Сядае і курыць люльку).

Праўда, што чалавек ён ня просты: у чорным сурдупе ходзіць і на ўсе штукі майстар—і да танца, і да ражанца, як той казаў—ну, ведама, адным словам, чалавек шляхоцкага роду. Але што-ж з гэтага, калі ашуканец і злодзей, каханенькі-родненькі!

## Зьява 5.

Сыцяпан і Альжбета.

АЛЬЖБЕТА

(уваходзіць).

Паўлінка!... Гдзе-ж Паўлінка! Мусіць пайшла кароў падаіць. (Пабачыўшы Сыцяпана, затрымалася, злажыла рукі на грудзёх і глядзіць на яго).

СЫЦЯПАН.

(зірнуўшы на жонку, апускае вочы, бо сароміцца, і царапае пальцам у люльцы быццам напраўляючы тытун).

АЛЬЖБЕТА.

Ах ты, мядзведзь дурны! Захацелася яму зяця (перадражнівае) «шляхоцкага заводу, з уся-



кой дэлікатнасьцяй і ўсё такое»... Вось маеш цяпер „ўсё такое!“ Нарабіў сораму ня толькі роднай дачцы, а і сваім сівым валасом... Вось! вось! нарапай цяпер кіпцям у люльцы, бо, ведама, сорамна пасля ўсяго гэтага глянуць людзём у вочы.

СЫЦЯПАН.

Дык ты, баба, не мялі языком, каханенькая, родненькая! Языком дзела не напавіш, а толькі горэй зробіш. Язык ня цэп: няхай ціханька сядзіць за зубамі і дарэмна не балтаецца.

АЛЬЖБЕТА.

Дык-жаж ня мы адны тут былі. Ці-ж ты забыўся, што ўвесь гэты наш сорама бачылі і Пустарэвічы. Ен-жа—Пранцісь Пустарэвіч—і гавіў за вакном у садзе гэтага гіпля, каб яму пуста было! Ім ты ня скажаш трымаць язык за зубамі. Хутка ўся ваколіца будзе ведаць і нельга будзе людзём ад сораму вочы паказаць...

СЫЦЯПАН.

Але... Няма што казаць—справа дрэнная...

АЛЬЖБЕТА.

Каб ты згодзіўся, дык можна было-б паправіць.

СЫЦЯПАН.

Як?... Ня хачу я бачыць гэтага падлу!.. Я яму тут затанцюю такую падзікварту ажно яму падзіспаць захочацца...

АЛЬЖБЕТА.

Ды ты аб кім? Я-ж не аб ім.

СЫЦЯПАН.

А аб кім?

АЛЬЖБЕТА.

Аб Сароцы.

СЫЦЯПАН.

Аб Сароцы? Яшчэ лялей! Добра прыдумала, каханенькая, родненькая! Бобу баба аб'елася ці



што? Ен-ж згніе ў турме за свае афішкі ды забастоўкі!

АЛЬЖБЕТА.

Кажуць, што хутка ўжо на волю выйдзе.

СЫЦЯПАН.

А хай ён прападзе і адчапіся ад маея галавы. Не хачу я навет знацца з гэтакім катаржнікам, хай ён на першай асіне павесіцца!

АЛЬЖБЕТА.

Быў жа час, калі ты інакш казаў і навет любіў гэтага мальчика.

СЫЦЯПАН.

Каб ня гэтыя афішкі ды розныя фармазонскія кніжкі, дык нічога, хлапец быў да рэчы... Але на-конта таго, каб аддаць яму Паўлінку, дык і слухаць не хачу! Не для пса кілбаса! Не аддам я сваю дачку за мужыка, хаця ён навет вучоны вучыцель. Усе мы былі шляхоцкага роду і з мужыкамі радні не завадзілі. Бацька мой, сьвяты супакой яго душачцы, Калістрат Крыніцкі, у дамавіне сваея перавернецца, калі даведаецца, што яго ўнучка выйшла замуж за Якіма Сароку, каханенькая родненькая! І больш, каб я аб гэтым сьвінапасе ў сваея хаце ня чуў ніякай гутаркі, бо табе кудлы ўсе вырву, а яму лоб расшэплю! (выходзіць у бакоўку).

## Зьява 6.

Альжбета (адна), пасля Паўлінка.

АЛЬЖБЕТА.

Эх, ты гнілая качарэжка! „Адзін лапаць, другі бот, а я шляхціц далібог“.. Вось набраўся фанабэрыі—на сьмех людзём дый толькі!..

ПАУЛІНКА

(убегае).

Мамачка! родненькая! Якімка сягоньня будзе ўжо на волі!



## АЛЬЖБЕТА

(паказваючы пальцам на бакоўку, што там ёсьць бацька).

Ціха!..

## ПАУЛІНКА

(радасным шоптам).

Мамка! Ен пісаў пісульку да брата Адэлькі!... Але вось бяда: цяпер усе ўжо ведаюць і будуць сьмяюцца з мяне з прычыны здарэньня з гэтым панам Быкоўскім. Як даведаецца аб гэтым Якімна, дык яшчэ падумае, што і ўзапраўды нешта было ў мяне з гэтым зломкам! А гэта ўсё бацька вінаваты! (плача). Каб ня бацька, дык-бы й не было гэтага сораму...

## АЛЬЖБЕТА.

Супакойся, Паўлінка! Я ўжо тут з ім гутарыла...

## ПАУЛІНКА

(зацікавіўшыся).

Ну, а татка што?

## АЛЬЖБЕТА

(уздыхнуўшы).

Эх, і слухаць ня хоча. Я яго і так, і сяк... Не, кажа, і не! Я яму лоб, кажа, гаду расшэплю—вось! Але нічога, дзетанька, трэба пацярпець, па-чакаць, мо' бацька і адпусьціцца.

## ПАУЛІНКА.

Мамка! Трэці год мы кахаемся, трэці год мы чакаем тэй часіны, калі татка адпусьціцца і хіба ўжо гэтак усё жыццё перэчакаем!.. Калі татка ня згодзіцца, дык я даўжэй ужо чакаць ня буду: уцяку з роднай хаты без таткаўскага багаслаўства, хай будзе як будзе!

## АЛЬЖБЕТА.

Што ты! што ты! Як жаж гэтак без багаслаўства! Бог шчасця не пашле.



## ПАУЛІНКА.

А гэтак шчасьце? Чакаць таткаўскай згоды, а бачыць толькі таткаўскія фанабэрыі? Тужыць за мілым, а скакаць нейкія выкрутасы з панам Быкоўскім? Я ўцяку, далібог, уцяку, а калі ня ўцяку, дык павешуся! (плача).

## АЛЬЖБЕТА.

Ну, ціха, дзетанька, ня плач, Бог дасць усе добра будзе, бацька адпусьціцца, ня плач. Вось пачакай, я пайду яшчэ з ім пагутару... (выходзіць са сьлязой на вачох у бакоўку).

## Зьява 7.

## ПАУЛІНКА

(пяе):

Год трэці ўжо дарэмна, ах,  
Чакаем шчасьця мы свайго,  
Душу няраз агорне страх:  
Ці дачакаемся яго.

А татка упіраецца,  
Каб за Якіма я ішла,  
Бо хоча зяця паніча,—  
Во чыста далібог бяда!

Далей так жыць ня маю сіл,  
Ня маю сіл зцішыць тугу,—  
Пайду за тым, хто мне так міл  
І з роднай хаты уцяку.

## Зьява 8.

Паўлінка і Якім.

## ЯКІМ

(пры апошніх словах песьні паяўляецца на парозе. Ен ціха падыходзіць да Паўлінкі і абыймае яе).

Вось і я—як тут быў!



ПАУЛІНКА  
(спалохалася).

Ах, як напалохаў!

ЯКІМ.

Выбачай, золатца, што я ўвайшоў так ціха і падслухаў тваю песню.

Выбачай, і дзякую табе за твае словы каханьня. Я думаў, што можа мая Паўлінка дзеля пана Быкоўскага забылася аб сваім Якімцы, але бачу, што ты для мяне ўсё такая самая, як раней была!..

ПАУЛІНКА.

Вось яшчэ чаго!.. Але ты, значыцца ўжо зусім вольны! калі-ж выпусьцілі?

ЯКІМ.

А вось нядаўна. І перш-на-перш я прыбег да свае зязючкі, каб даведацца, ці любіць мяне так, як раней.

ПАУЛІНКА.

Ого, які цікавы! Хутка састарэішся!

ЯКІМ.

Цікавы, бо ад гэтай цікавасьці залежыць усё маё жыццё, усё маё шчасьце. Цікавы, бо ад твайго каханьня, Паўліначка, прыбывае мне сілы змагацца з жыццём і з благімі людзьмі. Бо калі я ведаю, што ты мяне любіш, тады я раблюся дужы, крэпкі, такі, што здаецца ўвесь сьвет-бы выклякаў на барацьбу.

ПАУЛІНКА

(туліцца да яго з каханьнем).

Якімка мой!.. А ці гэты поп, аб каторым ты казаў, што прыедзе ў Міхалішкі, яшчэ назад не паехаў?

ЯКІМ.

Не яшчэ, не паехаў!.. Але я цяпер думаю інакш зрабіць. Ня будзем ужо шыта-скрыта шлюб



браць, а раней паспытаемся дабіцца згоды бацькоў тваіх. Я цяпер бачу, што раней бацька твой меў на мэце пана Быкоўскага, але цяпер, калі ўсё гэта кончылася, можа і Якім Сарока будзе да спадобы. Ды апроч таго ў сэрцы маім гэтулькі каханьня, у душы гэтулькі радасьці і надзеі, што як толькі пабачу яго, дык, здаецца, адразу перакаваю. Ды няўжож татка твой камень, а не чалавек! Няўжож ён ня ўцяміць таго, што толькі там шчасьце, дзе ёсьць каханьне, а хто-ж будзе мацней кахаць цябе, чымсь я?

#### ПАУЛІНКА.

Мамка ўжо перайшла на наш бок і стараецца ўгаманіць татку.

#### ЯКІМ.

Ну, вось бачыш, зязюлечка! мамка ўжо за нас. Я веру, што і бацька хутка зьмягчэе! Ну, а калі не, дык тады пойдзем ужо да шяюбу насупроць яго волі. Калі ён шчасьця даць нам ня хоча, самі сабе яго здабудзем і зробім так, як учора абмазгавалі. Добра, Паўліначка? ты згодна?

#### ПАУЛІНКА.

Добра...

#### ЯКІМ.

О, мая ты харошая, добрая, залаценькая!..  
(цалуюцца).

### Зьява 9.

Тыя-ж і Сьцяпан з Альжбетай.

#### СЬЦЯПАН

(уваходзіць з бакоўкі, за ім Альжбета).

А гэта што, каханенкі-родненькі! Хочаш мусі, каб я цябе кіём па патыліцы змазаў, гідэль ты гэтакі каханенькі! Хто пазволіў табе пераступіць парог маея хаты дый яшчэ тут цапавацца з Паўлінкай! Вон з мае хаты і каб духу твайго тут не было!



ЯКІМ.

Паслухайце толькі мяне, пане Сыцяпане!..

СЫЦЯПАН.

Вон!—і чуць цябе не хачу, каханенькі род-  
ненькі, падла ты гэтакі!..

ЯКІМ.

Адзін, апошні раз паслухайце толькі мяне —  
і даю вам слова, што больш ніколі не пераступлю  
парогу вашай хаты.

СЫЦЯПАН.

Вон, кажу табе, пакуль я добры!

АЛЬЖБЕТА

(супакайвае мужа, цягне яго да лавы і содзіць).

Паслухай-жа чалавека, калі хоча табе сказаць  
нешта...

ЯКІМ.

Пане Сыцяпане! Крыўду вялікую мне робіце,  
паночку! Я вам зла ніколі ніякага не зрабіў...

СЫЦЯПАН

(бармоча з іроніяй пад нос).

Зла ніякага не зрабіў!.. Гм...

ЯКІМ.

Але! Ніякага вам зла не зрабіў,— наадварот,  
заўсёды паважаў вас і любіў, як роднага бацьку.  
Любіў вас дзеля таго, што палюбіў вашу дачку  
ўсёй душой, так як ніколі яшчэ не любіў і нікога  
ўжо больш так любіць ня буду... Паўліна таксама  
любіць мяне...

СЫЦЯПАН.

Пабачым! Я ей гэтае каханьне выбью з га-  
давы!..



## ЯКІМ.

Але! любіць мяне, бо сама мне гэта казалася. А ці ёсць на сьвеце вялікшае шчасьце, як каханьне, як згоднае жыцьцё двух істот, якія, палюбіўшыся, будуць у радасьці жыць разам да самай сьмерці. Вы хочаце адабраць ад нас гэтае шчасьце, вы сваёй бязлітаснасьцю хочаце разьбіць на век нашы сэрцы.. Пане Крыніцкі! Ня шукайце чорнага сурдугу ды белай косткі ды блакітнай крыві! Пад шэрай сьвіткай ня раз бьецца лепшае сэрца, як пад модным сурдугам, а чырвоная кроў ляпей сагрэвае нашы напружаныя работай жылы, чымсь блакітная. Вы кажаце, пане Сьцяпане, што вы шляхціц, а я—мужык... Паночку! Але якая ўзапраўды між намі рожніца? Што ў вашых паперах напісана іншае, а ў маіх інакшае? Але не ў паперцы справа!.. Няўжо ж я ня гэтакі самы сын сваё бацькаўшчыны Беларусі, які і вы? Няўжо ж мы рожнімся мовай, ці сэрцам сваім, ці сваім каханьнем? Вы любіце свой родны загон, на каторым узрасьлі і каторы потым сваім аблівамі і я гэтак сама свой родны загончык люблю.. Калі выйдзеце вясной у поле, вам міла ласкоча сэрца песьня жаўранка, які трапечацца ў вышыні нябеснай над вашай галавой,—так сама і маё сэрца цешыцца з прыходу вясны. Ваша моладасьць ўжо прайшла, але вы зразумеіце нас маладых! Наша любоў — гэта як тая песьня жаўранка ў веснавы час—гэта першы ўздых збудзіўшыхся сэрцаў нашых. Вы ня можаце ўзяць стрэльбу і ўбіць жаваранка, што пяе песьню вясны, дык як-жаж вы можаце ўбіць тое, што ў нас цяпер ёсць найдаражэйшае, найпрыгажэйшае—нашу любоў? Не! вы гэтага ня зробіце, пане Сьцяпане! Вы гналі мяне вон з хаты, але вы гэтага ня зробіце—і вось з гэтай верай я цяпер стаю перад вамі. Я не хацеў-бы тайком без вашага багаслаўенства ажаніцца з Паўлінкай, бо веру, што ў вашых грудзёх не цвёрды камень, а жывое бьецца бацькаўскае сэрца. І вось (бярэ Паўлінку за руку і становіцца на калены) цяпер я стаю перад вамі ўкленчыўшы і чакаю, каб ваша рука багаславіла нас.



АЛЬЖБЕТА

(выціраючы сьлёзы, да Сыцяпана).

Ну дык-жа багаславі! чаго чакаеш?

СЫЦЯПАН

(таксама выціраючы вочы).

Чакай, мне нешта на вусы з вока капае..  
(падыходзіць да маладых). Ну дзьве дзюркі ў носе!

ЯКІМ.

...І скончылося, пане Сыцяпане,—і багасла-  
вене ўжо!

СЫЦЯПАН.

Ну, няхай вас Бог багаслаўляе так, як я вас  
багаслаўляю, і нашле вам шчасьце, каханенькія-  
родненькія... (цалуе ў галаву Якіма і Паўлінку).

ЯКІМ.

Вось, бачыш, Паўлінка! Відаць, што хаця ты  
родная дачушка, а я лепш за цябе ведаю твайго  
татку. Я казаў, што адпусьціцца—вось і адпусьціўся!

СЫЦЯПАН.

Бо-ж ты, каханенькі-родненькі, гаворыш, як  
поп у царкве, або адвакат якісь...

**Зьява 10.**

Ты-ж і Пранцісь з Агатай.

ПРАНЦІСЬ

(убегае; за ім Агата)

Глупства, пане добрудзею, глупства... Знай-  
шлася, сват! У саломе на калёсах знайшлася!..

СЫЦЯПАН і АЛЬЖБЕТА.

Хто знайшоўся?



## ПРАНЦІСЬ.

Шапка мая знайшлася. Я думаў, што яе сьвіснуў гэты ваш Адольф Быкоўскі, а яна вось-по-да ў салому шэльна закапалася, пане добрудзею...

## СЬЦЯПАН.

Чаму-ж гэта, сват, кажаш: „ваш“ Адольф Быкоўскі? Такі ён наш, які і ваш каханенькі-родненькі, каб яго трасца змурдавала!

## ПРАНЦІСЬ.

Глупства, пане добрудзею... вось-по-да. Не да маеі ён дачкі падлабуніваўся, але да тваеі.

## АГАТА.

Дык ты-ж, трухлявая калода, не аб тым па-чаў... То ён аб шапцы, то ён тудэма-сюдэма, а самае важнае забыўся: пана Быкоўскага арыштавалі!

## УСЕ

(зьдзіўленыя)

А!.. За што?!

## АГАТА.

Кажуць, што падпісваў нейкі вэксаль і, памыліўшыся, тудэма-сюдэма, замест свайго прозьвішча чужое падпісаў.

## СЬЦЯПАН.

А! бач яго! такі разумны здаваўся, а вось як памыліўся, каханенькі-родненькі!

## АЛЬЖБЕТА.

І за гэтакую памылку чалавека арыштавалі!.. Вось за якое глупства цяпер можна папасьці ў вастрог.

## ПРАНЦІСЬ.

Але, свацейка, глупства, пане добрудзею... Вы не маркоўцеся. Спраўнік казаў, што яго хутка выпусьцяць.



## СЫЦЯПАН.

А хто-б аб ім маркоціўся! Хай ён згіне-пра-  
падзе гэтая надзікварта праклятая! І не ўсламінаі  
больш аб ім, сват, бо злавацца буду, каханенькі!

## ПРАНЦІСЬ.

А, добра што ўспомніў!.. Есьць і кварта, па-  
не добрудзею! (выцягвае з-за пазухі бутэльку). Ну,  
трымайся, сват! (п'е і дае Сыцяпану). Свапейка,  
хадзі й ты да кўмпаніі, выпьем хаўтурнага па па-  
ну Быкоўскім. (Паўзіраецца па хаце і раптам па-  
бачыў Якіма ля Паўлінку). А!!! а гэты... гэты як-  
жа, пане добрудзею, сюды папаў?

## СЫЦЯПАН

(крыху засароміўшыся, ня ведае што адказаць)...

Ен... бачыш, каханенькі-родненькі, таго..  
знакам тым...

## АЛЬЖБЕТА.

Якім Сарока вось пасватаўся за нашу Паўлінку.

## ПРАНЦІСЬ.

А вось-цо-да, пане добрудзею... Калі так, дык  
трэба, сват, рабіць запойны!.. А покуль што... (да  
жонкі) гэй, баба! цягні з возу яшчэ пляшку, там  
у мяне ў саломе пад сядзеньнем зарыта.

## АГАТА.

А табе, ты мачыляпа пракляты, каб толькі  
была аказія напіцца, тудэма-сюдэма! (выходзе).

## ПРАНЦІСЬ.

Глупства, глупства, пане добрудзею, вось-цо-  
да! А цяпер трэба выпіць за здароўе маладых. Ці  
смутак, ці радасьць—гарэлка ніколі не зашкодзіць!..  
Ну, дык каб ім добра жылося і... вось-цо-да! (п'е).

## АГАТА

(уваходзіць з бутэлькай; да Сыцяпана).

А народу-ж, сваток, сабралася шмат каля



гваей хаты—з усей ваколіцы... Пытаюцца, ці праўда, што Якім пасватаўся за Паўлінку... Ня важна—ца зайсьці... Вось гляньце праз вакно!

### СЫЦЯПАН.

Альжбета! Уліч усіх у хату... (падыходзіць да вакна). Хадзеце-ж, хлопцы, чаго да вакна прыклеіліся, хадзеце ў хату!

### АЛЬЖБЕТА

(пры дзвярох).

Хадзеце, родненькія, да нас! паскакаем ды пасьпяваем крыху.

### Зьява 11.

Тыя-ж і хлопцы ды дзяўчаты (уваходзяць).

### ЯКІМ

(да Паўлінкі).

Я чуў, што ўчора, Паўлінка, ты скакала тут лявоніху з панам Быкоўскім, а цяпер пойдзем са мной. Мантыза я ня ўмею, а родную лявоніху па-трапляю ня горш за іншых. (Да музыкаў). Гэй музыкі! Грайце лявоніху!

(пяе):

Вось, Паўлінка, ты цяпер ужо мая,  
Скончылася наша гора і бяда.  
У каханьні перашкод ужо няма,  
Багаславіла нас бацькаўска рука.

### ПАУЛІНКА

(пяе):

За нікога з іншых замуж не пайду,  
Бо хлапца аднога толькі я люблю.  
А хлапец той, маладзец той, мой Якім,  
Я шчасліва буду толькі з адным ім.



## ПРАЊІЦЬ.

(пяе):

Глупства, пане добрудзею, вось-цо-да!  
 Мне гарэлка лепш смакуе чымсь ваца.  
 Як гарэліцы пацягнеш добры цмок,  
 Дык бяры пад паху бабу дый у скокі!

## АГАТА

(пяе):

Ах, тудэма-ты-сюдэма-пьяніца,  
 Табе толькі ў галаве гарэліца.  
 То кабыду, то ён шапку загубіў,  
 Бач, каб жонку ўласну зчасам не прапіў!

(Скачуць лявоніху).

З а с л о н а.

Менск.  
 1921 г.





## Творы гэтага-ж аўтора:

BUTRYM NIAMIRA, uscenizawanaja lehienda ŭ 2-ch akt. z praloham. Wilnia. 1918 h.

КАЛІСЬ, драматычны абразок у 2-х акт. Вільня 1919 г. (Другое выданьне).

BAZYLIŠK, kazka ŭ 3-ch akt. Wilnia. 1918 h.

NA ANTOKALI, pjesa ŭ 3-ch akt. Wilnia. 1918 h.

МАНЬКА, пьеса ў 4-х акт. Зборнік сцэнічных твораў. Сшыт. I. Менск. 1918 г.

ЧОРТ і БАБА, жарт у 1 акце. Зборнік сцэнічных твораў. Сшыт. II. Менск. 1918 г.

СТРАХІ ЖЫЦЦЯ, драма ў 3-х акт. Вільня. 1919 г.

DZIADŹKA JAKUB, dram. abraz u 2-ch akt. Wilnia. 1919 h.

НА ВЕСЦЫ, пьеска ў 2-акт. Вільня. 1919 г.

ЦЕНІ, драма ў 3-х акт. Менск. 1919 г.

У ЛЯСНЫМ ГУШЧАРЫ, казка ў 1 акце. Зборнік твораў для дзіцячага тэатру. Менск. 1920 г.

## Д р у к у ю ц ц а:

НЯСКОНЧАНАЯ ДРАМА, пьеса ў 4-х актах.

ПТУШКА ШЧАСЬЦЯ, пьеса ў 3-х актах.

---